



# 12 HORES DE CINEMA DE TERROR

19  
EDICIÓ

PASSI DE CURT-METRATGES DE TERROR

Divendres 18-October de 2002 a les 22h

12 HORES DE CINE DE TERROR

Dissabte 19-October de 2002 a les 22h

Juventut Catòlica

Plaça Mercè Rodoreda, 1

Molins de Rei

## PRESENTACIÓ

*Enguany no ens cal una presentació nostàlgica o parlar de recuperació, o de retorn de les 12 hores de Cinema de Terror de Molins de Rei. Puntuals i plens d'il·lusió us presentem la 19ª edició de les 12 HORES DE TERROR, amb una novetat respecte a l'anterior edició i que estroba en la nit dels curt-metratges. Si recordeu l'any passat vàrem fer una mostra d'obres de referència en aquest format, autèntics clàssics del gènere, ja fos pel seu valor transgressor, per la seva valentia, per usar un llenguatge cinematogràfic agosarat, o pel prestigi dels seus realitzadors: Nacho Cerdà, Jaume Balagueró, Santiago Segura... Doncs bé, en l'actual edició donem pas a directors menys coneguts, però no per això menys interessants, que presenten els seus curts a Molins de Rei, de manera que la nit del divendres 18 d'octubre es projectaran els que la comissió ha seleccionat, ja que s'ha cregut que són els més adients per diverses raons. En primer lloc per la seva vinculació al gènere del terror, i també pels valors cinematogràfics anteriorment esmentats. I sereu vosaltres, els espectadors, qui atorgareu el premi al millor curt-metratge. Aquest premi serà de sis-cents euros i amb això inaugurarem el I Concurs de Curt-metratges de Terror de Molins de Rei, amb la intenció de millorar-lo i potenciar-lo en tots els aspectes en properes edicions; millor guió, millor direcció, millor pel·lícula, i si la sort ens acompanya - Owi Wan Kenovi dixit - millors premis.*

*La nit del dissabte com sempre, cinc llarg-metratges de la producció més recent i una pel·lícula sorpresa, a més de les ja tradicionals i esperades actuacions teatrals per aterrir al personal. Lovecraft estava convençut que la més intensa de les pors és la por a allò desconegut. Les mòmies que tornen de la tomba, els morts vivents que surgeixen d'un sòl ple de cucs, els esperits que viuen entre les parets d'un casalot vell i desmanegat..., però la por emergeix també d'una realitat quotidiana, i crea un curt-circuit entre el terror i l'horror que sorgeix d'històries i personatges naturals i perfectament creïbles. La por està servida, i gràcies a vosaltres, els espectadors, sabrem si tot això ho estem fent prou bé.*

# CONSTRUCCIONES NACOE, S.A.

Pintor Fortuny 59 • 93 668 20 97 • Molins de Rei

c. carril, 38  
tel./fax 93 668 05 58  
08750 molins de rei

restaurant

**l'apat** cuina de mercat

**Vitamina  
100**

**12 HORES DE  
CINEMA DE  
TERROR**

# 1er CONCURS DE CURT-METRATGES

Aquest any, la nit dels curt-metratges, passa a ser una mostra-concurs on el públic votarà per escollir la millor proposta. La cinta guanyadora rebrà el premi l'endemà, el dia de les 12 hores de cine de terror. Contem amb la col.laboració del públic. Els curts seleccionats són els següents:

- **EL CORAZÓN DELATOR**  
Alfonso S. Suárez  
10 m.
- **RAQUEL TE QUIERO MUERTA**  
Jaume Fusté  
13 m.
- **NOUVELLE CUISINE**  
Oscar Girón  
7 m.
- **TERCERO B**  
José Mari Goenaga  
18 m.
- **REPELÚS**  
Luis Cabeza  
16 m.
- **PAULINO 2**  
Sergi Vizcaino  
16 m.
- **DRAYATIS PERSONAE**  
Manuel Carvojo i Rafael Velasco  
24 m.
- **ESTOY A TU LADO**  
Juan Fernando Andrés  
16 m.
- **HEART OF GOLD**  
Guido Jiménez-Cruz  
10 m.



**12 HORES DE  
CINEMA DE  
TERROR**

## 12 HORES DE CINE DE TERROR (les pel·lícules)



### AUDITION

*Director:* Takashi Miike

*Any de producció:* 1999

*Companyies de producció:*

*Omega Project (Japó) i  
AFDF (Corea)*

*Productors:* Satoshi  
Fukushima, Akemi Suyama

*Producció executiva:*

*Toyoyuki Yokohama*

*Guió:* Daisuke Tengan

*Fotografia:* Hideo Yamamoto

*Música:* Koji Endo

*Muntatge:* Yashumi

*Shimamura*

*Durada:* 115'

*Intèrprets:*

*Ryo Ishibashi, Eihi Shiina,*

*Tetsu Sawaki, Jun Kunimura,*

*Renji Ishibashi, Miyuki*

*Matsuda, Toshie Negishi.*

### SINOPSI

Shigeharu, un productor que porta set anys traumatitzat per la mort de la seva dona, es torna a enamorar durant un càsting d'Asami, una ballarina preciosa que sempre va vestida de blanc. Tot i així, aviat se n'adonarà que no tot és tan bonic, i que la jove Asami té una afició inquietant.

ELECTRA

la formatgeira

CARRERA

Reixach

12 HORES DE  
CINEMA DE  
TERROR

divendres 11 d'octubre, 00.30 h



# FESTA PRESENTACIÓ 12 HORES DE TERROR

autopista A2 sortida Molins de Rei Sud - Pol. El Pla  
c/ de Miquel Torelló i Pagès, 5 - Tel. 93 668 34 67

**12 HORES DE  
CINEMA DE  
TERROR**

## 12 HORES DE CINE DE TERROR (les pel·lícules)



### MUERTOS DEL PASADO

*Director:* Marcus Adams

*Any de producció:* 2002

*Companies de producció:*  
StudioCanal, Universal Focus  
(USA), Working Title Films  
(Regne Unit)

*Producers:* James Gay-Rees.

*Producció executiva:*  
Tim Bevan, Eric Fellner,  
Jonathan Finn, Nastacha  
Wharton.

*Guió:* Eitan Arrusi, Chris  
Baker, Daniel Bronzite, Andy  
Day.

*Fotografia:* Nic Morris.

*Música:* Don Davis.

*Muntatge:* Lucia Zucchetti.

*Durada:* 94'

### *Intèrprets:*

Joe Absolom, Lara Belmont,  
Melanie Gutteridge, Lukas  
Haas, James Hillier, Alec  
Newman, Mel Reido,  
Marsha Thomason.

### SINOPSI

A Londres, una colla  
d'estudiants fan una festa, i  
es desafien entre ells a jugar  
amb una taula Oujja. El que  
comença com una broma  
esdevé de seguida una  
experiència inquietant, el got  
escriu el missatge "tothom  
mor". A partir de les hores  
comencen a produir-se les  
morts.

bar  
PAQUITA



CAMPMAJÓ  
Bepjeat el Divorcio



f o m t

12 HORES DE  
CINEMA DE  
TERROR



# 3t i associats

---

## arquitectura i enginyeria

Delfí Mas i Duart  
*enginyer industrial*

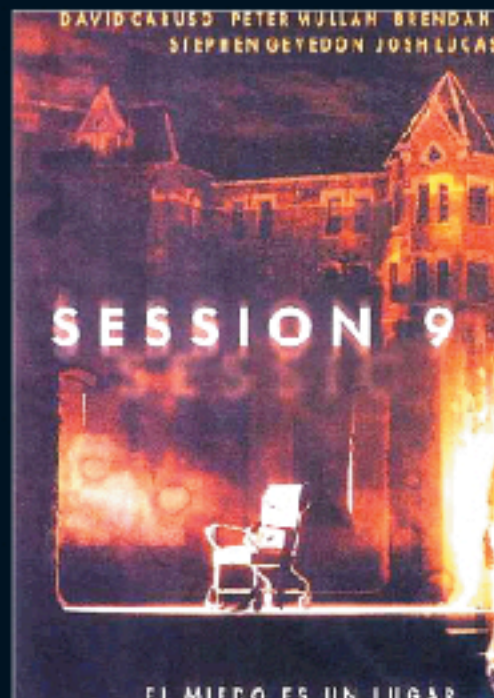
Jesús Navarro i Beltran  
*arquitecte*

---

*passeig del terraplè, 40 • 08750 molins de rei*  
*tel. 93 668 72 12 • fax 93 680 03 32*  
*delfimas@eic.ictnet.es • jnavarro@coac.es*



## 12 HORES DE CINE DE TERROR (les pel·lícules)



### SESSION 9

*Director:* Brad Anderson

*Any de producció:* 2001

*Companyies de producció:*

Scout Productions,

USA Films

*Productors:* Dorothy Aufiero,

David Collins, M. Williams.

*Producció executiva:*

John Sloss

*Guió:* Brad Anderson,

Stephen Gevedon.

*Fotografia:* Uta Briesewitz

*Música:* Climax Golden Twins

*Muntatge:* Brad Anderson.

*Durada:* 100'

*Intèrprets:*

David Caruso, Stephen

Gevedon, Paul Guilfoyle,

Josh Lucas, Peter Mullan,

Brendan Sexton III.

### SINOPSI

Un equip format amb cinc tècnics, aconsegueix un contracte per retirar els residus d'amiant d'un asil mental abandonat que s'ha de restaurar. Però el que en un principi havia de ser una feina senzilla, es complica per les situacions personals de cada un d'ells, i pel propi ambient de l'hospital, el qual amaga secrets molt foscos.

BAR  
DIANA

WILLIAM WINTERMAN  
DVD  
CLUB

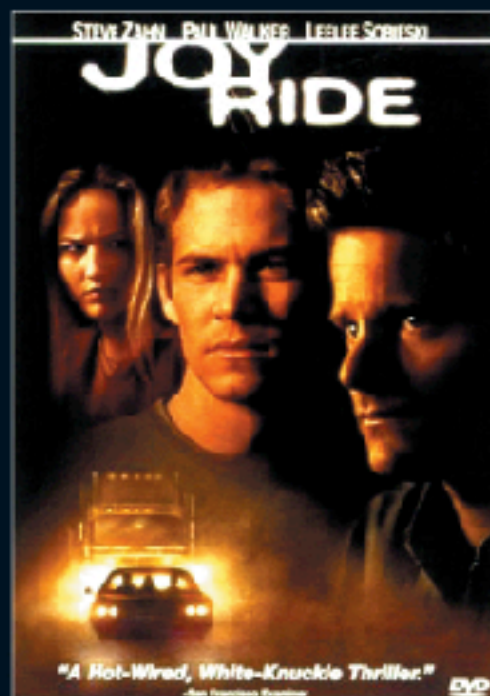
ELECTRICK  
GALLERY

GA  
JOIRIL

la Caixa  
CENTRO CULTURAL ASSOCIAT  
DE BARCELONA

12 HORES DE  
CINEMA DE  
TERROR

## 12 HORES DE CINE DE TERROR (les pel·lícules)



### NUNCA JUEGUES CON EXTRAÑOS

*Director:* John Dahl  
*Any de producció:* 2001  
*Productors:* J.J. Abrams, Chris Moore.  
*Producció executiva:* Bridget Johnson, Patrick Markey, Arnon Milchan.  
*Guió:* Clay Tarver y J.J. Abrams.  
*Fotografia:* Jeff Jur.  
*Música:* Marco Beltrami.  
*Muntatge:* Eric L. Beason, Scott Chesnut, Todd E. Miller.  
*Durada:* 96'  
*Intèrprets:* Paul Walker, Steve Zahn, Leelee Sobieski, Jessica

*Bowman, Stuart Stone, Basil Wallace, Brian Leckner.*

### SINOPSIS

Lewis Thomas, un estudiant de segon any d'universitat, aprofita les vacances d'estiu per fer un viatge per carretera amb la noia dels seus somnis, la Venna. Però els plans romàntics d'en Lewis se'n van a n'arris quan s'atura a recollir a en Fuller, el desastre de germà gran que té. Aquest és conegut per posar-se sempre en embolics, i anima en Lewis a mofar-se d'un solitari camioner que resulta ser un psicòpata.

JOSÉ M<sup>a</sup> GARCIA

ALFA INSTAL·LACIONS, S.A.

COPISTONER

RECALLIT  
REVISTA DE TERROR

12 HORES DE  
CINEMA DE  
TERROR

12 HORAS DE  
CINEMA DE  
TERROR

B A R

LOCAL

M U S I C A L

VIDEO CLUB M-S



# AGRAÏMENTS

*Una vegada més ens veiem amb l'obligació d'agraïr a un munt de gent i institucions, el seu recolzament per tirar endavant les dotze hores de Cine de Terror de Molins de Rei. Un recolzament a diferents nivells, econòmic, moral, físic, etc, però que al cap i a la fi, sigui del tipus que sigui ajuda a afermar aquest projecte.*

*D'entrada gràcies al Nacho del Vito, i al Miquel i el Salvador dels Don Discos de Molins de Rei i Sant Feliu respectivament, perquè ens han permès transformar, una vegada més, els seus establiments en guixetes improvisades.*

*A nivell institucional, agrair de nou el regidor de cultura Joan Guitart el suport anímic i econòmic, i les bones predisposicions de la Junta de la Joventut i del Bar de la Peni.*

*A nivell més personal, volem agrair un any més la tasca del Pepe Valls amb les corones de morts, la predisposició d'en Dani Colom i la*

*seva troupe per fer-nos de coloms (valgui la redundància) missatgers. Al Talus, al Dani, i algun que altre actor ocasional per vestir les entranyes del cinema amb les seves actuacions.*

*Altra vegada a les més de 35 empreses que han recolzat econòmicament les 12 hores, i gràcies a les quals cada any procurem lluir-nos-hi una mica més anivell d'infraestructures, publicitat i organització en general.*

*I com no, un agraïment etern al públic que ens visita, especialment a aquells que ja teniu un extens currículum en assistir a les 12 hores, als més fidels, a aquells que no falleu mai, i que sou més una raó de ser a l'hora de continuar amb tota aquesta història.*

*A tots i totes i els que segur que ens deixem, moltes gràcies.*

*La Comissió Organitzadora*

**MISSATGERIA**  
**93 666 99 91**

**TRANSPORT NACIONAL URGENT**

Polígon Industrial El Pla • St. Feliu de Llobregat  
tel. 93 666 68 68 • Fax 93 685 28 60  
e-mail: [elpla@tourline-express.es](mailto:elpla@tourline-express.es)

**TOURLINE**  
**EXPRESS**

**12 HORES DE**  
**CINEMA DE**  
**TERROR**



Després de les XII hores de terror,  
tindràs ganes de marxar ben lluny...

... quedar-te aquí pot ser perillós

**Iberplan**  **viatges**

**Molins de Rei**

Pl. Margall, 8 • Tel.: 93 680 36 66

**Sant Boi de Llobregat**

Gaudi, 62 • Tel.: 93 630 62 63

**El Prat de Llobregat**

Ctra. de la Marina, 43 • Tel.: 93 374 10 20

**12 HORES DE  
CINEMA DE  
TERROR**